

# CAMERA DEI DEPUTATI

Doc. XII-bis  
N. 57

---

## ASSEMBLEA PARLAMENTARE DEL CONSIGLIO D'EUROPA

Risoluzione n. 2148 (2017)

---

Contestazione per ragioni formali dei poteri non ancora ratificati  
della delegazione parlamentare della Repubblica slovacca

---

*Trasmessa il 2 febbraio 2017*

---

# PARLIAMENTARY ASSEMBLY OF THE COUNCIL OF EUROPE

## RESOLUTION 2148 (2017)<sup>(1)</sup>

Provisional version

### Challenge on procedural grounds of the still unratified credentials of the parliamentary delegation of the Slovak Republic

PARLIAMENTARY ASSEMBLY,

1. On 23 January 2017, at the opening of the Parliamentary Assembly session, the still unratified credentials of the parliamentary delegation of the Slovak Republic were challenged on procedural grounds, in accordance with Rule 7.1 of the Assembly's Rules of Procedure, on the ground that the delegation comprised no female representative in violation of Rule 6.2.a of the Rules of Procedure.

2. The Parliamentary Assembly reiterates its commitment to promoting the balanced representation of women and men in political and public decision making and to applying the principle of gender equality in its internal structures, in particular by encouraging a balanced representation of women and men in national delegations.

(1) Assembly debate on 26 January 2017 (7th Sitting) (see Doc. 14247, report of the Committee on Rules of Procedure, Immunities and Institutional Affairs, rapporteur: Mr Jordi Xuclà; and Doc. 14252, opinion of the Committee on Equality and Non-Discrimination, rapporteur: Ms Elena Centemero). Text adopted by the Assembly on 26 January 2017 (7th Sitting).

The Assembly also recalls its Resolution 2111 (2016) on « Assessing the impact of measures to improve women's political representation » and its support for the principle of gender parity as the ultimate goal in political representation.

3. The Assembly notes that the composition of the Slovak delegation does not fulfil the conditions laid down in Rule 6.2.a of the Rules of Procedure and that its credentials have been legitimately challenged. It notes that the delegation has stated that it undertakes to ensure full compliance with the condition laid down by the Rules of Procedure at the earliest opportunity.

4. Accordingly, the Assembly decides to ratify the credentials of the Slovak parliamentary delegation, but to suspend the voting rights of its members in the Assembly and its bodies in accordance with Rule 10.1.c of the Rules of Procedure, with effect from the beginning of the Assembly's April 2017 part-session, if the composition of the delegation has not been brought into conformity with Rule 6.2.a of the Rules of Procedure insofar as it relates to the appointment in the delegation of, at a very minimum, one member of the under-represented sex as a representative.

# ASSEMBLÉE PARLEMENTAIRE DU CONSEIL DE L'EUROPE

## RÈSOLUTION 2148 (2017)<sup>(1)</sup>

Version provisoire

### Contestation pour des raisons formelles des pouvoirs non encore ratifiés de la délégation parlementaire de la République slovaque

ASSEMBLÉE PARLEMENTAIRE,

1. Le 23 janvier 2017, à l'ouverture de la session de l'Assemblée parlementaire, les pouvoirs non encore ratifiés de la délégation parlementaire de la République slovaque ont été contestés pour des raisons formelles, conformément à l'article 7.1 du Règlement de l'Assemblée, au motif que la délégation ne comprenait aucune femme en qualité de représentante et ce, en méconnaissance de l'article 6.2.a du Règlement.

2. L'Assemblée parlementaire rappelle son engagement à promouvoir une participation équilibrée des femmes et des hommes à la prise de décision politique et publique, et à appliquer les principes d'égalité des sexes dans ses structures internes, notamment en favorisant une représentation équilibrée des hommes et des femmes au sein des délégations nationales.

L'Assemblée rappelle également sa Résolution 2111 (2016) sur l'« Évaluation de l'impact des mesures destinées à améliorer la représentation politique des femmes » et son soutien en faveur du principe de la parité des sexes comme but ultime de la représentation politique.

3. L'Assemblée constate que la composition de la délégation slovaque ne remplit pas les conditions fixées à l'article 6.2.a de son Règlement et que ses pouvoirs ont été valablement contestés. Elle note que la délégation a indiqué qu'elle s'engageait à se mettre en conformité dans les meilleurs délais avec la condition posée par le Règlement.

4. En conséquence, l'Assemblée décide de ratifier les pouvoirs de la délégation parlementaire slovaque, mais de suspendre le droit de vote de ses membres à l'Assemblée et dans ses organes, conformément à l'article 10.1.c du Règlement, à compter du début de la partie de session d'avril 2017 de l'Assemblée, si la composition de la délégation n'a pas été mise en conformité avec l'article 6.2.a du Règlement s'agissant de la désignation, au sein de la délégation, d'au minimum un membre du sexe sous-représenté en qualité de représentant.

(1) Discussion par l'Assemblée le 26 janvier 2017 (7<sup>e</sup> séance) (voir Doc. 14247, rapport de la commission du Règlement, des immunités et des affaires institutionnelles, rapporteur: M. Jordi Xuclà; et Doc. 14252, avis de la commission sur l'égalité et la non-discrimination, rapporteure: Mme Elena Centemero). Texte adopté par l'Assemblée le 26 janvier 2017 (7<sup>e</sup> séance).

# ASSEMBLEA PARLAMENTARE DEL CONSIGLIO D'EUROPA

## RISOLUZIONE 2148<sup>(1)</sup>

Contestazione per ragioni formali dei poteri non ancora ratificati  
della delegazione parlamentare della Repubblica slovacca

ASSEMBLEA PARLAMENTARE,

1. Il 23 gennaio 2017, all'apertura della sessione dell'Assemblea parlamentare, i poteri non ancora ratificati della delegazione parlamentare della Repubblica slovacca sono stati contestati per ragioni formali, ai sensi dell'articolo 7.1. del Regolamento dell'Assemblea, poiché la delegazione non comprendeva nessuna donna in qualità di rappresentante, in violazione dell'articolo 6.2.a del Regolamento.

2. L'Assemblea parlamentare ribadisce il proprio impegno nella promozione di una rappresentanza equilibrata di donne e uomini nei processi decisionali politici e pubblici e nell'applicazione del principio della parità di genere in seno alle proprie strutture interne, in particolare favorendo una rappresentanza equilibrata di donne e uomini nelle delegazioni nazionali. L'As-

semblea richiama inoltre la sua risoluzione 2111 (2016), intitolata « Valutare l'impatto delle misure volte a migliorare la rappresentanza politica delle donne », e il sostegno da essa fornito al principio della parità di genere quale fine ultimo della rappresentanza politica.

3. L'Assemblea rileva che la composizione della delegazione slovacca non soddisfa le condizioni definite all'articolo 6.2.a del Regolamento, e che i suoi poteri sono stati contestati a legittimo titolo. Essa prende nota del fatto che la delegazione ha dichiarato di impegnarsi a garantire quanto prima la piena osservanza della condizione stabilita dal Regolamento.

4. L'Assemblea decide pertanto di ratificare i poteri della delegazione parlamentare slovacca, sospendendo però il diritto di voto dei suoi membri in seno all'Assemblea e ai suoi organi ai sensi dell'articolo 10.1.c. del Regolamento, con effetto a partire dall'inizio della tornata dell'Assemblea dell'aprile 2017, qualora la composizione della delegazione non sia stata resa conforme all'articolo 6.2.a del Regolamento per quanto attiene alla nomina, in seno alla delegazione, di un membro, come minimo, del sesso sottorappresentato in qualità di rappresentante.

(1) *Discussione in Assemblea* del 26 gennaio 2017 (VII<sup>a</sup> seduta) (cfr. Doc. 14247, relazione della Commissione per il Regolamento, le immunità e gli affari istituzionali, relatore: On. Jordi Xuclà; e Doc. 14252, parere della Commissione per la parità e la non discriminazione, relatrice: On. Elena Centemero). *Testo adottato dall'Assemblea* il 26 gennaio 2017 (VII<sup>a</sup> seduta).



\*170122019350\*